Odia

L'**odia**, aussi appelé plus anciennement **oriya** (ଓଡ଼ିଆ (*oṛiā*)), est une langue indo-aryenne parlée dans l'État de l'Odisha, à l'Est de l'Inde, dont elle est la langue officielle. C'est aussi l'une des langues officielles de l'Inde. D'après le recensement de 2011, l'odia est la langue maternelle de 37 521 324 Indiens, dont 34 712 170 en Odisha (soit 92,5 % des locuteurs et 82,7 % de la population de l'État)[2].

Sommaire

Histoire

Écriture

Phonologie
- Voyelles
- Consonnes

Notes et références
- Bibliographie

Voir aussi
- Articles connexes
- Liens externes

Odia ou oriya
ଓଡ଼ିଆ (*oṛiā*)

Pays	Inde
Nombre de locuteurs	~38 millions
Typologie	SOV

Classification par famille

- langues indo-européennes
  - langues indo-iraniennes
    - langues indo-aryennes
      - langues indiques orientales
        - groupe oriya
          - **oriya**

Statut officiel

Langue officielle	Odisha (Inde)

Codes de langue

ISO 639-1	`or`
ISO 639-2	`ori`
ISO 639-3	`ori (http://www-01.sil.org/iso639-3/documentation.asp?id=ori)`
IETF	`or`

Échantillon

ସବୁ ମନୁଷ୍ୟ ଜନ୍ମକାଳରୁ ସ୍ୱାଧୀନ. ସେମାନଙ୍କର ମର୍ଯ୍ୟାଦା ଓ ଅଧିକାର ସମାନ. ସେମାନଙ୍କଠାରେ ପ୍ରଜ୍ଞା ଓ ବିବେକ ନିହିତ ଅଛି. ସେମାନେ ପରସ୍ପର ପ୍ରତି ଭାତୃଭାବ ପୋଷଣ କରି କାର୍ଯ୍ୟ କରିବା ଦରକାର.

0:00 / 0:00

(Article 1 de la Déclaration universelle des droits de l'homme[1])

Histoire

L'odia est une langue indo-iranienne orientale descendant directement d'un prâkrit, probablement le magadhi. Elle semble avoir été très peu influencée par l'arabe et le persan (par rapport aux autres langues du nord de l'Inde). Des inscriptions du dixième siècle semblent démontrer l'existence de l'ancien odia mais les premières inscriptions faisant consensus datent de 1249[3].

Écriture

Phonologie

Voyelles

Voici les voyelles de l'odia[4] (phonème, alphasyllabaire, romanisation) :

	Antérieures			Centrales			Postérieures		
Fermées	/i/	ଇ/ଈ	i/ī				/u/	ଉ/ଊ	u/ū
Mi-fermées	/e/	ଏ	e				[o]	[1]	
Mi-ouvertes							/ɔ/	ଅ/ଓ	a/o
Ouvertes				/a/	ଆ	ā			

- Note 1 : [o] est un allophone de /u/ ou de /ɔ/[5].

Lire le média

Une locutrice de l'odia enregistrée à Balasore. Elle interprète un chant traditionnel et raconte une histoire.

Consonnes

Voici les consonnes de l'odia[6,7] (phonème, alphasyllabaire, romanisation) :

		Labiales			Dentales			Rétroflexes			Palatales			Vélaires			Glottales		
Nasales		/m/	ମ	m	/n/	ନ	n	/ɳ/	ଣ	ṇ				/ŋ/	ଙ	ṅ			
Occlusives	*sourdes*	/p/	ପ	p	/t/	ତ	t	/ʈ/	ଟ	ṭ	/t͡ʃ/	ଚ	c	/k/	କ	k			
	aspirées	/pʰ/	ଫ	ph	/tʰ/	ଥ	th	/ʈʰ/	ଠ	ṭh	/t͡ʃʰ/	ଛ	ch	/kʰ/	ଖ	kh			
	voisées	/b/	ବ	b	/d/	ଦ	d	/ɖ/	ଡ	ḍ	/d͡ʒ/	ଜ	j	/g/	ଗ	g			
	murmurées	/bʰ/	ଭ	bh	/dʰ/	ଧ	dh	/ɖʰ/	ଢ	ḍh	/d͡ʒʰ/	ଝ	jh	/gʰ/	ଘ	gh			
Fricatives					/s/	ସ/ଷ/ଶ	s/ṣ/ś										/h/	ହ	h
Roulées					/r/	ର	r												
Spirantes		/w/[1]	ୱ	w	/l/	ଲ	l	/ɭ/	ଳ	ḷ	/j/	ୟ	y						

- Note 1 : La consonne [w] est parfois décrite comme labio-vélaire[8].

Lire le média

Impression en langue odia dans une presse typographique à Cuttack (Odisha).

Notes et références

1. **(or)** « Déclaration universelle des droits de l'homme en odia » (https://www.ohchr.org/EN/UDHR/Documents/UDHR_Translations/ory.pdf) **[PDF]**, sur *ohchr.org*.
2. **(en)** « Census of India Website: Office of the Registrar General & Census Commissioner, India » (http://www.censusindia.gov.in/2011census/C-16.html), sur *censusindia.gov.in* (consulté le 10 décembre 2019).
3. Mahapatra *et al.* 2002, p. 389.
4. Cardona et Jain 2003, p. 487-489.
5. Cardona et Jain 2003, p. 488.
6. Cardona et Jain 2003, p. 489.
7. **(en)** « Odia (Oriya) alphabet, pronunciation and language » (https://www.omniglot.com/writing/oriya.htm), sur *omniglot.com* (consulté le 18 décembre 2019).
8. Cardona et Jain 2003, p. 490.

Bibliographie

: document utilisé comme source pour la rédaction de cet article.

- (fr + en) B. P. Mahapatra, P. Padmanabha *et al.*, « Langues constitutionnelles », dans Heinz Kloss (dir.) et Grant D. McConnell (dir.), *Les langues écrites du monde : Relevé du degré et du mode d'utilisation*, vol. II, t. I : *Inde*, Québec, Presses de l'Université Laval, 1er novembre 2002 (1re éd. 1989) (lire en ligne (https://books.google.com/books?id=yU8nq-C6wnoC&pg=PA389)), p. 389.
- (en) George Cardona (dir.) et Dhanesh Jain (dir.), *The Indo-Aryan Languages* [« Les langues indo-aryennes »], Londres et New York, Routledge, 9 septembre 2003, 1re éd., 1088 p. (présentation en ligne (https://openaccess.leidenuniv.nl/bitstream/handle/1887/16475/Kulikov,Review%20Cardona-Jain%20IA.pdf?sequence=2)).

Voir aussi

Wikipédia en odia.

Articles connexes

- Écritures indiennes et informatique
- linguistique
  - liste de langues
    - langues par famille
      - langues indo-européennes
        - langues indo-iraniennes
          - langues indo-aryennes
    - langues par zone géographique
      - langues en Inde

Liens externes

Sur les autres projets Wikimedia :

odia, sur le Wiktionnaire

Ce document provient de « https://fr.wikipedia.org/w/index.php?title=Odia&oldid=171686249 ».

La dernière modification de cette page a été faite le 5 juin 2020 à 11:42.

Droit d'auteur : les textes sont disponibles sous licence Creative Commons attribution, partage dans les mêmes conditions ; d'autres conditions peuvent s'appliquer. Voyez les conditions d'utilisation pour plus de détails, ainsi que les crédits graphiques. En cas de réutilisation des textes de cette page, voyez comment citer les auteurs et mentionner la licence.
Wikipedia® est une marque déposée de la Wikimedia Foundation, Inc., organisation de bienfaisance régie par le paragraphe 501(c)(3) du code fiscal des États-Unis.